

اطلاعات درباره سیاست آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران مرتبط با پردازش داده های شخصی پناهجویان در بلغارستان

• مبنای قانونی پردازش اطلاعات و داده های شخصی

مبنای قانونی آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران برای پردازش اطلاعات و داده ها شخصی به شرح ذیل می باشد:

- ماده (6) نقطه (1) حرف (پ) از مقررات عمومی حفاظت از داده اتحادیه اروپا 2016/679 (مقرراتی که در مورد حفاظت از داده و محرمانگی همه اشخاص و خروج داده در اتحادیه اروپا و منطقه اقتصادی اروپا وضع شده است) بر اساس:

کنوانسیون مربوط به وضع پناهندگان مصوب 28 ژوئیه 1951، ژنو، پروتکل مربوط به وضع پناهندگان مصوب 31 ژانویه 1967، که از طریق قانون تصویب شده، قوانین اتحادیه اروپا مرتبط با اعطای حمایت بین المللی و قانون پناه و پناهندگان

و

- با موافقت افرادی که داده هایشان پردازش می شود - ماده (6) نقطه (1) حرف (الف) از مقررات اتحادیه اروپا 2016/679؛ در انجام فعالیت سازمان های بین المللی و سازمان های غیر دولتی در کمپ های آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران و همچنان ضبط صدا، ضبط ویدئو، عکسبرداری و شرکت پناهجویان در برنامه های فرهنگی و مطبوعاتی. با موافقت افراد خارجی، والدین یا سرپرست، آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران می تواند داده های شخصی پناهجویان کم سن و یا زیر سن قانونی را پردازش کند.

• اهداف پردازش اطلاعات و داده های شخصی

آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران از داده های شخصی پناهجویان برای اهداف خاص تشریفات اعطای حمایت بین المللی استفاده می کند.

• انواع داده های شخصی که آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران

پردازش می کند:

- نام و نام خانوادگی؛
- شماره شخصی فرد خارجی؛
- تاریخ و محل تولد؛
- جنس؛

- تابعیت؛
- آدرس اقامت دائمی؛
- وضعیت تأهل و اعضای خانواده؛
- داده‌های خاص.

● **آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران داده‌های شخصی پناهجویانی که در تشریفات حمایت بین‌المللی می‌باشند، با هدف تعیین کشوری که صلاحیت دارد درخواست پناهندگی ایشان را بررسی کند؛ تعیین هویت پناهجویان و همچنان با هدف مشخص دلایل درخواست پناهندگی، پردازش می‌کند.**

● **مدت حفظ اطلاعات و داده‌های شخصی:**

- داده‌های شخصی دریافت شده در طی تشریفات حمایت بین‌المللی - تا 20 سال؛
- ضبط ویدئو در کمپ‌های آژانس پناهندگان - تا 30 روز بعد از عکسبرداری؛
- داده‌های شخصی دریافت شده بعد از امضا اظهارنامه موافقت از طرف پناهجو - تا 6 ماه.

● داده‌های شخصی پناهجویان یا اتباع خارجی که از حمایت بین‌المللی برخوردار می‌شوند به مقامات تعقیب داده نمی‌شود.

● **آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران می‌تواند داده‌های شاخصیتان را به افراد ثالث در موارد ذیل ارائه دهد:**

- در صورتی که طبق قوانین بلغارستان التزامی باشد، به مقامات دولتی دیگر؛
- اگر این داده‌های شخصی در روند تبادل اطلاعات با کشورهای دیگر برای اهداف خاص تشریفات و تعیین کشوری که صلاحیت دارد درخواست پناهندگیتان بررسی کند، استفاده شود؛
- اگر این داده‌های شخصی برای اهداف خاص همکاری بین‌المللی، از طریق کشورهای امضاکننده کنوانسیون مربوط به وضع پناهندگان مصوب 1951 استفاده شود.

● **به عنوان فردی که داده‌های شخصیش از طریق آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران پردازش می‌شود، الزامی می‌باشد آژانس مذکور موارد ذیل را به اطلاع شما برساند:**

- انواع داده‌های شخصی که آژانس دولتی پناهندگان گردآوری می‌کند و اهداف پردازش این داده‌ها؛
- در صورتی که داده‌های شما به افراد ثالث و یا مقامات و سازمان‌های دیگر داده شود، اسامی این افراد ثالث / مقامات / سازمان‌ها؛
- چه مدتی آژانس دولتی پناهندگان از داده‌های شخصیتان حفظ می‌کند؛

- مطابق با قوانین کشور، حق اصلاح یا حذف داده های شخصیتان، محدودیت پردازش آن یا شکایت از پردازش آن؛
- حق تسلیم شکایت به کمیسیون حفاظت از داده های شخصی.

● محدودیت ها مرتبط با ماده 23 مقررات عمومی حفاظت از داده اتحادیه اروپا
2016/679:

به استثناء موارد ذیل، شما یا نماینده تان حق دارید درخواست دسترسی به اطلاعات گردآوری شده (که بر اساس آن آژانس دولتی پناهندگان تصمیم اعطای حمایت بین المللی می گیرد) بدهید: افشای این اطلاعات یا منابع آن می تواند باعث تهدید امنیت ملی؛ باعث تهدید امنیت سازمان هایی یا افرادی که این اطلاعات را ارائه می دهند و یا باعث تهدید امنیت فردی که از داده های شخصی اش استفاده می شود، باشد و همچنان در صورتی که امکانی وجود دارد این اطلاعات مانع رسیدگی درخواست حمایت بین المللیتان شود و یا آسیبی بر روابط بین المللی برساند (ماده (الف) 29 از قانون پناه و پناهندگان).

در شرطی که درخواست دسترسی به داده های شخصی یا اصلاح و یا حذف این داده ها دهید، طبق قوانین بلغارستان، آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران اطلاعاتی در باری داده های شخصیتان که آن را پردازش می کند و در باره فعالیت آژانس در مورد درخواست شما بدون تاخیر ولی تا زمان یک ماه بعد از دریافت درخواست تان به شما ارائه می دهد. اگر ضروری باشد (در صورتی که درخواست های دریافت شده بگرنج یا متعدد باشد) ، امکانی وجود دارد که آژانس جواب خود را تا دو ماه اضافی معطل کند. در این راستا، آژانس دولتی پناهندگان شما را درباره تاخیر و دلایل آن تا زمان یک ماه از دریافت درخواست تان بر خبر می کند.

سرپرست:

آژانس دولتی پناهندگان وابسته به شورای وزیران

به آدرس: 1233 صوفیه، "سردیکا"، بلوار "ماریا لوئیزا"، شماره ب114

پست الکترونیک: sar@saref.government.bg